



## BIURO PODRÓŻY "OLIMP"

ul. Kościelna 5/ lok. 3, 20-307 LUBLIN

www.olimp.lublin.pl

tel./fax +48-81-743-76-28

Nr wpisu do rejestru: 295

# Pielgrzymka do Wietnamu i Kambodży

**Trasa: Warszawa - Doha - Hanoi - Zatoka La Hong - Phat Diem - Hanoi - Hue - La Vang - Hue - Hoi An - Siem Reap - Angkor - Phnom Penh - Jezioro Tonle Sap - Phnom Penh - Sajgon - Delta Mekongu - Sajgon - Doha - Warszawa**

**w terminie: 12 - 25 listopada 2025 r.**

**/14 dni/**

1. WARSZAWA-OKĘCIE - DOHA - HANOI o godz. 06:30 - spotkanie na lotnisku Okęcie - odprawa. Godz. 08:40 wylot do DOHA, lot trwa 5 godz. 40 min, przylot o godz. 16:20. Przesiadka, o godz. 20:35 wylot do Wietnamu, lot trwa 6 godzin 20 minut.

### 2. DOHA - HANOI

Przylot na lotnisko Noi Bai w HANOI o godz. 06:55 rano (czasu lokalnego, tzn. czas europejski minus 7 godzin), kontrola paszportowa i odbiór bagaży. Spotkanie z polskim pilotem. Przejazd z lotniska klimatyzowanym autobusem do centrum miasta. Wycieczka po HANOI - stolicy Wietnamu. W programie: Plac Ba Dinh z mauzoleum Ho Chi Minh's (tylko z zewnątrz - przejazd), świątynia Van Mieu. Ulica Dien Bien Phu, gdzie znajduje się stara dzielnica kolonialna będąca siedzibą ambasad i administracji państwowej. Przejazd do hotelu na krótki odpoczynek.

Wieczorem Msza św. w Katedrze św. Józefa w języku wietnamskich, (uczestniczymy jako goście). Przejazd na kolację: bufet w centrum miasta (bogaty i bardzo wiele potraw). Powrót do hotelu i nocleg.

### 3. HANOI - ZATOKA HA LONG

Śniadanie w hotelu. Przejazd 3-godzinny autokarem w kierunku północno - wschodnim. Po drodze przejazd przez malowniczą deltę Rzeki Czerwonej - drugiej największej rzeki w Wietnamie, pola ryżowe z grobowcami. Postój na farmie pereł. Dojazd do przystani na WYSPIE TUAN CHAU. Wejście na statek oraz zakwaterowanie w kajutach. Po zakwaterowaniu rozpoczęcie rejsu po ZATOCE HA LONG. W restauracji serwowany będzie lunch z owocami morza, w czasie którego można podziwiać niesamowitą scenierię wież skalnych, pokrytych tropikalną roślinnością, wystających ponad powierzchnię wody. Zatoka znajduje się u ujścia rzeki Bach Dang do Morza Południowochińskiego. Msza św. na statku. Kolacja serwowana ze smakowitymi owocami morza. Dla chętnych udział w połowach kalmarów, lub też czas na relaks w barze na pokładzie statku.

### 4. ZATOKA HA LONG - PHAT DIEM - HANOI

07:00 poranna Msza św. „o wschodzie słońca”. Po śniadaniu wizyta w grocie. Powrót na pokład, rejs powrotny w stronę przystani, a w międzyczasie, będziemy mogli podziwiać pozostałe obszary zatoki. Dla gości na pokładzie zorganizowane będzie pokaz sztuki przygotowywania i zawijania oryginalnych wietnamskich sajgonów. Lunch serwowany jest w miarę zbliżania się do przystani. Zejście ze statku. Przejazd (3,5 godz.) do PHAT DIEM - miejsca, w którym znajduje się wybudowana w 1892 roku Katedra MB Różańcowej. Budynek jest wspaniałym połączeniem architektury europejskiej z azjatycką. Msza św. Przejazd do miejsca, gdzie przechowuje się relikwie męczenników wietnamskich - wizyta w kościele i w muzeum. Dalej przejazd do HANOI - kolacja w formie bufetu w lokalnej restauracji, a po niej transfer na stację kolejową około 22.00 - nocny pociąg do HUE.

### 5. HUE

Przyjazd pociągu do HUE. Przejazd do hotelu na śniadanie - zostawiamy tam walizki, ale jeszcze bez zakwaterowania. Następnie dwa punkty programu: Wizyta w „Zakazanym Mieście”. Pałac Cesarski i Cytadela były wzorowane na Pekinśkim Zakazanym Mieście. Wjazd przez bramę Ngo Mon zaprowadzi nas wprost do Purpurowego Zakazanego Miasta, które było zarezerwowane tylko dla rodu królewskiego Nguyenów i pozostawało zamknięte pomiędzy XVIII, a XX wiekiem n.e. Po południu powrót do hotelu, zakwaterowanie i czas wolny. Msza św. Przejazd do restauracji na kolację, powrót do hotelu na nocleg.

### 6. HUE - LA VANG

Po śniadaniu, pojedziemy odwiedzić Sanktuarium Maryjne w LA VANG - „wietnamską Częstochowę”, miejsce uznanych przez Kościół objawień Matki Bożej „Pani z Dżungli” w XVIII-XIX w., objawienia trwały ponad 100 lat i przypadły na falę okrutnych prześladowań katolików w Wietnamie. Msza Św. na otwartym powietrzu. Oprócz samego Sanktuarium zobaczymy lokalną Drogę Krzyżową oraz płaskorzeźbę wietnamskich 117 męczenników, wyniesionych na ołtarze przez Świętego Jana Pawła II w 1988 r. W drodze powrotnej przejazd do Mauzoleum Cesarza Thu Duca - znajduje się tam mała armia terakotowa, którą odwiedzimy. Potem powrót do hotelu i czas wolny do godziny 18.00. Przejazd do restauracji z przysmakami kuchni HUE. Powrót do hotelu, nocleg.

### 7. HUE - HOI AN

Śniadanie w hotelu. Wykwaterowanie o godzinie 9.00. Przejazd do miasteczka HOI AN, po drodze miniemy przełęcz HAI VAN (jeśli pogoda pozwoli) geograficzną granicę pomiędzy Wietnamem Północnym, a Południowym oraz pomiędzy klimatem



subtropikalnym i tropikalnym. Po drodze zobaczymy ruiny fortyfikacji wojskowych, zatrzymamy się w Górach Marmurowych i zwiedzimy lokalną pagodę (kościół buddyjski). Przyjazd do HOI AN - zakwaterowanie w hotelu. Wieczorem spacer po dawnym porcie handlowym oraz chwila pod pomnikiem „Kazika” Kwiatkowskiego - naszego Rodaka z Lubelszczyzny, niezwykle zasłużonego dla Wietnamu polskiego architekta i konserwatora zabytków. HOI AN - niegdyś jeden z ważnych portów na jedwabnym szlaku, nad Morzem Południowochińskim, od XVI w. także ważny port kolonialny dla żeglarzy z Europy. Ocalone przez Kwiatkowskiego stare miasto należy do najbardziej urokliwych i odwiedzanych miejsc w Wietnamie. Kolacja i nocleg.

#### 8. HOI AN - TRA KIEU - SIEM REAP

Śniadanie i czas wolny. Około południa wykwaterowanie z bagażami i przejazd do TRA KIEU - Centrum Pielgrzymkowego Matki Bożej Tra Kieu - Sanktuarium MB Wspomożenia Wiernych, wzniesione w miejscu objawień Matki Bożej w 1895 r., z przystankiem przy Kapliczce bł. Andrzeja Phu Yen (XVII w.) - pierwszego wietnamskiego męczennika katolickiego. Według przekazów, bł. Andrzej Phu Yen był jednym z uczniów Alexandre De Rhodes - misjonarza katolickiego, który stworzył podstawy obecnego pisma wietnamskiego - Chu Quoc Ngu. Msza św. Transfer na lotnisko w DA NANG na lot do SIEM REAP w Kambodży. 15.20 check in lotniczy i pożegnanie z polskim przewodnikiem. Lot samolotem do SIEM REAP 17.20 - 19.20. Odprawa około 1h. O godz. 21.00 spotkanie z kierowcą autobusu i przejazd do hotelu na kolację. Późna kolacja (set menu) w hotelu.

#### 9. SIEM REAP (ANGKOR)

Po śniadaniu udamy się na wycieczkę do ANGKOR - kompleksu wpisanego na listę światowego dziedzictwa kultury UNESCO. W programie jedno z najbardziej niesamowitych miejsc w Kambodży - ukryty w dżungli Angkor Wat, gdzie znajduje się słynny, chociaż bardzo zrujnowany przez siłę dżungli, a także wielu rabusiów, kompleks miejski i świątynny. Khmerska architektura imponuje swym rozmachem i monumentalizmem. Zwiedzimy 3 najważniejsze części: Angkor Wat, Angkor Thom (ze świątynią Bayon) oraz Ta Promh (Jungle Temple). Dzień zakończymy pokazem tradycyjnego tańca Apsary połączonego z kolacją. 20.00 – 21.00 (fix time). Dla chętnych wyjście na nocny market (we własnym zakresie). Msza św. w trakcie dnia. Nocleg.

#### 9. SIEM REAP - TONLE SAP - PHOM PENH

Po śniadaniu wykwaterowanie z bagażami i przejazd na Mszę św. do lokalnego kościoła, dalej przejazd na przystań skąd rozpoczniemy rejs lokalnymi łódkami po JEZIOZIORZE TONLE SAP. Jest to największe jezioro w Azji Południowo - Wschodniej. Jego powierzchnia zmienia się od 2700 km kw (1 metr głębokości) w porze suchej do 16000 km2 (9 metrów głębokości) w porze deszczowej. Na jeziorze znajduje się wiele pływających wiosek, które w zależności od poziomu wody, przemieszczają się one po całym obszarze jeziora. Z pokładu można obserwować codzienne życie tych niecodziennych siedzib, gdzie oprócz domów znajdują się kościoły, restauracje... oraz niezwykle krajobrazy i zwierzęta, żyjące u brzegów jeziora. Po zakończeniu rejsu przejazd do stolicy Kambodży PHNOM PENH (z ew. postojem na lunch ok. 5h). Zakwaterowanie w hotelu. Kolacja bufet/barbeque w okolicy. Nocleg.

#### 11. PHNOM PENH

Po śniadaniu rozpoczniemy zwiedzanie PHNOM PENH od wizyty w Pałacu Królewskim, zbudowanym w roku 1866, za panowania króla Nordoma. Będziemy mogli obejrzeć wybudowany w 1917 wielki pawilon sali tronowej. Następnie udamy się do Srebrnej Pagody (Wat Preah Keo), której nazwa nawiązuje do charakterystycznego elementu wystroju – posadzka świątyni wyłożona ponad 5 000 srebrnymi płytkami. W świątyni znajdują się znane posągi Buddy – wykonany z krysztafu Szmaragdowy Budda oraz naturalnej wielkości posąg pokryty ponad 9 tys. diamentów (największy z nich ma 25 karatów). W południe centralny market i popołudniu dalsza część zwiedzania PHNOM PENH szlakiem „Czerwonych Khmerów”. Wizyta na słynnych polach śmierci oraz Muzeum S21. Cały dzień realizowany tuk tukami. Powrót do hotelu ok. 18.00 i przerwa. 19.00 kolacja w hotelu (set menu). Msza św. w ciągu dnia do ustalenia (poranna lub wieczorna). Nocleg.

#### 12. PHNOM PENH - HO CHI MINH (SAJGON) - DELTA MEKONGU

Pobudka wczesnie rano i o 04:00 wyjazd bez śniadania! Check in na lotnisku (check in 05.00) i pożegnanie z przewodnikiem części kambodżańskiej. Przelot i na miejscu w SAJGONIE o godzinie 09.00 spotkanie z lokalnym przewodnikiem, polskim przewodnikiem oraz busem i zaczynamy część południowo - wietnamską. Wycieczka do DELTY MEKONGU, jednego z najbardziej oryginalnych rejonów w Wietnamie. Obszaru przeciętego licznymi rzekami i kanałami, a równocześnie połączonego siecią tysiąca mostów i mostków oraz wciąż funkcjonującym na szeroką skalę transportem rzeczny. Zobaczymy bujną roślinność i wiele tradycyjnych zajęć mieszkańców tego rejonu. Z lotniska przejazd około 1h i postój na wietnamskie śniadanie (słynna kanapka Banh Mi oraz Zupa Hu Tieu – czyli przysmak Mekongu). Przejazd około 90 kilometrów autobusem do prowincji Ben Tre słynącej z wszechobecnych palm kokosowych i sieci małych kanałów wodnych. Po dotarciu na miejsce wycieczka zacznie się od rejsu przez tropikalną scenериę kanałów obsadzonych palmami. W czasie rejsu zatrzymamy się w warsztatach produkujących m.in. cukierki kokosowe, maty z trawy ryżowej. Pokaz słynnej muzyki z Deltą Mekongu „Cai Luong” (okazjonalnie). Lunch z lokalnymi specjałami. Powrót do portu, przejazd autokarem do kościoła pw. Matki Boskiej La Ma, w którym znajduje się obraz Matki Bożej La Ma, otoczony kultem wiernych, podobnie, jak obraz Matki Boskiej Częstochowskiej. Msza św. w Sanktuarium. Powrót do SAJGONU około 20.00. zakwaterowanie w hotelu, kolacja, nocleg.

#### 13. HO CHI MINH (dawna nazwa SAJGON )

Po śniadaniu w hotelu rozpoczęcie wycieczki riksami (2 h) po SAJGONIE. Podczas wycieczki wizyta w Pałacu Zjednoczenia, gdzie 30 kwietnia 1975 roku oficjalnie zakończyła się wojna wietnamska. Niedaleko pałacu znajduje się imponująca stara francuska katedra nazwana Małą Katedrą Notre Dame oraz stary kolonialny budynek Poczty Głównej. W południe przejazd na centralny bazar Ben Thanh na zakupy oraz lunch w sąsiednim food court. Wykwaterowanie z hotelu do godz. 18.00. Przejazd na kolację - menu rybne lub wegetariańskie (lekkie). Msza św. w jednym z kościołów. Przejazd na lotnisko w SAJGONIE. Check in 17:40 (3h przed wylotem). KONIEC PROGRAMU. W godz. 19:40 - 23:45 przelot samolotem do DOHA. Lot trwa 8 godz. 5 min. Przesiadka.

#### 14. DUBAJ - WARSZAWA

Wylot o godz. 02:45 do Warszawy. Lot trwa 6 godz. 15 min. Rano o godz. 07:00 przylot na lotnisko Okęcie.

### **Cena: 6000 zł + 2650 USD/os.**

Cena zawiera opłaty za:

- przelot Qatar Airlines (klasa ekonomiczna), Warszawa-Doha-Hanoi, opłaty lotniskowe, (b. podręczny 7 kg, b. główny 23 kg),
- przelot Qatar Airlines (klasa ekonomiczna): Sajgon-Doha-Warszawa, (bagaż podręczny 7 kg, bagaż główny 23 kg),
- przelot Da Nang - Siem Reap (klasa ekonomiczna), opłaty lotniskowe, (bagaż podręczny 7 kg, bagaż główny 23 kg),
- przelot Siem Reap - Sajgon (klasa ekonomiczna), opłaty lotniskowe, (bagaż podręczny 7 kg, bagaż główny 23 kg),
- przejazd pociągiem nocnym z Hanoi do Hue, w kuszetkach 4 osobowych,
- przejazdy i transfery lokalnymi autokarami, busami, tuk tukami, łodziami, wg programu,
- zakwaterowanie: 9 noclegów w hotelach 3\*/4\*, w pokojach 2-os z łazienkami;
- rejs i 1 nocleg na statku 4\*+ w Zatoce La Hong, w kajutach 2 os. z łazienką,
- 1 nocleg w pociągu nocnym z Hanoi do Hue, w kuszetkach 4 os.,
- wyżywienie: 11 śniadań, 3 lunche, 12 kolacji (serwowanych lub w formie bufetu) wg programu,
- opiekę polskojęzycznego pilota, opiekę polskojęzycznych przewodników w Wietnamie i Kambodży, przewodników lokalnych,
- bilety wstępu do zwiedzanych obiektów wg programu,
- ubezpieczenie SIGNAL IDUNA Polska: KL 120 000 euro, NNW 40 000 zł, bagażu 2 500 zł,
- składka na TFG (13 zł/os.) i TFP (13 zł/os.),
- e-wizy wietnamską i kambodżańską,
- korzystanie z zestawu tour guide.

Cena nie zawiera opłat:

- transfery autokarem/busem na/z lotnisko/a Okęcie w Warszawie,
- napoi do posiłków,
- dopłaty do pokoju 1-os. 620 USD, liczba pokoi 1-os. ograniczona, (w pociągu nocleg tylko w kuszetce 2 os. z inną osobą),
- napiwków dla miejscowych przewodników, kierowców, bagażowych, obsługi statków, łodzi, tuk tuków, około 90 USD/os.
- ofiar na tacę w lokalnych kościołach, wydatków osobistych i innych świadczeń, nieopisanych w programie,
- ubezpieczenia od kosztów rezygnacji z powodu nagłych wypadków, choroby przewlekłej itp., ok. 600-850 zł/os (polisa powinna być wykupiona i opłacona w całości w ciągu 13 dni od podpisania umowy-zgłoszenia lub pierwszej wpłaty, zależy co nastąpiło pierwsze), cena może ulec zmianie, zależy od wieku u., kursu euro/dolara, zakup polisy jest dobrowolny.
- opłat za zmiany lub korekty danych w biletach lotniczych, koszt do ustalenia.

**Informacje i zapisy ks. Jan Brodziak, tel: 608 439 263, Parafia p.w. Wniebowzięcia NMP w Michowie.**

**Informacje i zapisy: BP OLIMP, tel: 81 743 76 28, 695 938 110, pon.-pt. 09:00-15.00.**

**Zapisy tylko z wpłatą zaliczki 1350 USD/os. do 25 stycznia 2025 r.**

Wpłata 6000 zł do 30 czerwca 2025 r., dopłata 1300 USD/os. do 15 września 2025 r.

Dane do uzyskania e-wiz (skan paszportu + kolorowe zdjęcie paszportowe, w miarę aktualne) należy dostarczyć do biura do 15.09.2025 r. osobiście lub drogą mailową na adres: [travel@olimp.lublin.pl](mailto:travel@olimp.lublin.pl)

Bank PKO BP S.A. I Oddz. Lublin, nr konta zł nr 29 1020 3147 0000 8502 0143 9736,

nr konta dolarowego: PL 48 1020 3147 0000 8502 0178 2580, SWIFT BPKOPLPW, dopisek: Wietnam 12-25.11.2025.

W przypadku wpłat dolarów w gotówce prosimy o przygotowanie nowych banknotów dolarowych, bez żadnych uszkodzeń: bez napisów odręcznych, plam, przebarwień, pieczętek, ubytków, sklejeń, naderwań.

Należy posiadać PASZPORT WAŻNY MIN. 6 MIESIĘCY (ważny min. do 25 maja 2026 r.) ponad okres trwania pielgrzymki, co najmniej 3 wolne strony w paszporcie. Do uzyskania e-wiz będą niezbędne: skan strony z paszportu z danymi, aktualne zdjęcie (na wprost, bez okularów) w formacie jpg/jpeg/png, max rozmiar 2MB.

Z uwagi na znaczny koszt pielgrzymki, osobom niepewnym co do swoich planów życiowych i zdrowotnych zalecamy do zakupu ubezpieczenia od rezygnacji. Polisa powinna być zgłoszona, wykupiona i opłacona w ciągu 13 dni od zgłoszenia udziału w pielgrzymce lub dokonania pierwszej wpłaty, zależy co nastąpiło jako pierwsze. Z uwagi na kilka przelotów samolotami, w razie rezygnacji uczestnika istnieje ryzyko obciążenia kosztami wykupionych wiz i biletów. Prosimy o poprawne dane: imię/imiona i nazwisko/a - takie, jakie widnieją w paszporcie.

Przy wjeździe do Wietnamu i Kambodży nie są wymagane żadne obowiązkowe szczepienia, a informacje o aktualnych zagrożeniach i zaleceniach znajdziesz na stronie polskiego Ministerstwa Spraw Zagranicznych. Sugerujemy kontakt z lekarzem medycyny podróży przed podróżami w egzotyczne miejsca i dostosowanie szczepień do aktualnego stanu zdrowia i sytuacji w danym kraju.